

Hin navnleysa søgan

Nýggj barna-bók eftir Heina Hestoy er útkomin. Bókin er skrivað saman við børnum í Velbastaðar skúla

BÓKA-ÚTGÁVA



Nýggj bók eftir Heina Hestoy er komin í bókabúðirnar. Bókin er skrivað saman við børnum av Velbastað.

Bókin er 64 síður við myndum eftir Róa Einarsson.

Hin navnleysa søgan er úrslitið av einari hugnaligari løtu í Velbastaðar skúla í august 1998, har Heine lúttók saman við næmingum og lærarum.

Nógv varð tosað um bøkur og ymiskar søgur, og til endans varð gjørt av saman at skriva eina søgu, har hvør einstakur

hevði sín leiklut og hvør sær skuldi hava høvi at ávirka gongdina.

Søgan varð skrivað í brotum og send børnunum, sum løsu hana og síðani skrivaðu bræv við uppskotum til broytingar.

Burturúr hesum samstarvi kom henda spennandi og ótrúliga søgan, sum bert kann fara fram í hugaheiminum hjá børnum og barnsligum rithøvundum.

Bókin er prentað og bundin hjá Hestprent.

»Teir sjeý svanirnir« á fløgu

Nýggj fløga við føroyskum ævintýrum

FLØGUÚTGÁVA

Seinasta útgávan hjá Tutli í ár kom út í gjár. Hetta er ein fløga, ið eitur »Teir sjeý svanirnir«, og hon er ein endurútgáva av bandinum við sama heiti, ið kom út fyri trimum árum síðani.

Á fløguni eru átta føroysk ævintýr, ið Jakob Jakobsen og Símun av Skarði savnaðu saman ymsastaðni í landinum móti endanum á 19. öld. Ævintýrini eru "Vakur-

leikin og beistið", "Kongaríkið Verðsins Endi", "Drongurin, ið burturtikin varð av havfrúnni", "Krákudóttir og Kalsdóttir", "Revur og bjørn", "Øskudólgur", "Skræddi kjálki" og "Teir sjeý svanirnir". Tey snúga seg, sum vera man, um bæði líkt og ólíkt. Tað er Kári Sverrisson, ið lesur ævintýrini og spælir tónleikin, ið er á fløguni.

Upptøkurnar vórðu gjørdar í sambandi við barnasendingar í Útvarpi Føroya fyri fyra árum síðani.

Bárður Jákupsson hevur gjørt kápunyndina.



Nýggj Joka-fløga

FLØGUÚTGÁVA

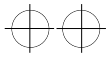
Nýggj fløga við bólkinum JOKA er komin í handlarnar. Á fløguni eru fyra spildurnýggj JOKA lög - Hold me Tight (orð: Graham Stewart/lag: Jóhannus á Rógvu Joensen) - Ver hjá mær (orð: Steintór Rasmussen/lag: Karl Martin Samuelsen) - Shining Light

(orð og lag: Heri Nolsøe) - Lívið vaknar (orð: Heri Nolsøe/ lag: Jóhannus á Rógvu Joensen).

Har afturat eru kend og vælumtøkt lög sum til dømis Tú bar mær ta sól (orð: Sigmund Poulsen/lag: Jóhannus á Rógvu Joensen), Torvatrollið (orð og lag: Karl Martin Samuelsen). Á fløguni eru 12 frá-



líkir og spennandi sangir tilsamans.



Havnargenta millum verkfalsfólk í Venezuela

Guðrun Michaelsdóttur Egholm úr Havn fekk eina heldur óvanliga uppliving, tá hon sum AFS-ari fór til Venezuela í heyst. Eftir eina tíð tók seg upp álvarsligt stríð í landinum millum stóran part av fólkinum og forsetan og hevur aðalverkfall lagt landið heilt lamið. Guðrun, sum mátti vera innandura í nærum trýggjar vikur, er nú á veg heim aftur.

AFS

Jan Müller



-Fólkini her eru so ómetaliga fitt, opin, góð og smílandi sigur Guðrun, sum vónar at sleppa aftur til Venezuela í januar

Castro. Hann lovaði at betra um støðuna í landinum men hevur einki gjørt, og tí má hann taka avleiðingarnar av tí og fara frá.

Aðalverkfallið hevur lagt alt landið lamið, og oljuframleiðslan, sum er tann fimt størsta í heiminum, er heilt steðgað upp, og bæði bensin, olja og matvørur eru rationereaðar. Hetta hevur Guðrun merkt og hevur hon verið noydd at halda seg innandura seinastu vikurnar. Hon og systkini, ein beiggi uppá 12 ár og ein systur uppá 17 ár, eru ikki sloppin í skúla hesa tíðina, og støðan er bara versnað. Tey hava tó ikki liðið nakra neyð. Verkfalsfólkini vilja ikki gevast við sínum tiltøkum, sum Guðrun sigur eru friðaligar mótmælisgongur, ið hon eisini hevur verið við til.

Hinmegin vil forsetin heldur ikki leggja frá sær, tí hann er demokratiskt valdur, so tað er heilt óvist, hvat endin verður á hesum stríði, ið er við at hótta allan landsbúskapin. Guðrun sigur, at meirilutin av fólkinum vil hava forsetan at fara frá í stundini, tí hann hevur ikki megnað at vent gongdini í samfelagnum, heldur øvugt er hann orsök in til, at búskapurin gongur verri og verri. Guðrun var við til eina friðaliga mótmælisgongu í Caracas, har tey klamsaðu við grýtulokum. Hóast stóra álvaran var hetta eisini ein uppliving fyri hana.

Tá Sosialurin tosaði við

Guðrun í vikuni hevði hon fingið boð frá altjóða skrivstovuni hjá AFS, um at bíleggja ferðaseðil heimaftur. Somu boð hava allir hinir 15 AFS-ararnir í Maracaibo fingið. Soleingi støðan er so mikið spent verður hildið, at tað er best fyri tey ungu, at tey fara aftur til síni heimland. Mett verður at støðan kann skerpast uppáftur meira, nú hvørgin av portunum vil geva seg. Støðan er kanska ikki so akutt og álvarslig beint nú, men man ber ótta fyri, hvat kann henda, um støðan stendur við og versnar. Guðrun sigur, at broytist støðan aftur, so hava tey fingið lyfti um, at tey kunnu fara aftur til Suðuramerika í januar.

Øll eru so opin og glað

Men siggja vit burtur frá hesi heldur óvanligu hendring, hvussu dárar so henda unga havnagentan fólk og landið í hesum fjarskotna heimspartinum! - Mær



Guðrun úr Havn saman við nýggju familju síni í Maracaibo í Venezuela



Vilhelm Nielsen

í Sandavági andaðist á Landssjúkrahúsinum 18. desember, 90 ára gamal.

Jarðarferðin verður úr Sandavágs kirkju leygardagin 21. desember kl. 14.00

Marianna, Pauli, Sólgerð, Sofus og Ann

Tórbjørn Olsen sýnir fram í Glas & List

LISTAFRAMSÝNING

Tórbjørn Olsen, listarmaður, sýnir í hesum døgum fram málningar í

handilshølunum hjá Glas & List við Sundsvegin í Havn. Glas & List er í bygninginum hjá Føroya Termovirki, har Per á Hædd, foto-



grafur, eisini hevur sítt atelier.

Nýggj mynd



fingið sendandi frá Graeme Slaven á Robert Gordon University, sum umboðaði skúlan á hátíðarhaldinum.

Myndin er tikin á Hotel Hafnia um vikuskiftið í sambandi við hátíðarhaldið hjá fjarlesarunum. Á mynd-

ini eru eisini umboð fyri Handilsskúlan, bretska konsulin og umboð fyri BP.

-HR



TELEBÚÐIN

Soleiðis hava vit opið um jólini

	Tórshavn	Saltangará	Miðvágur	Klaksvík	Tvøroyri	Sandur
Friggjadagur 20.12	09.00-20.00	09.00-20.00	09.00-20.00	09.00-20.00	09.00-20.00	13.00-16.00
	10.00-20.00	09.00-20.00	09.00-20.00	10.00-20.00	10.00-20.00	Stongt
	14.00-20.00	14.00-20.00	Stongt	Stongt	Stongt	Stongt
	09.00-22.00	09.00-22.00	09.00-22.00	09.00-22.00	09.00-20.00	13.00-16.00
	Stongt	Stongt	Stongt	Stongt	Stongt	Stongt



Fyrirvari verður tikið móti prentillum

FØROYA TELE T. Skaltú hundaðna saman við okkum